

<u>ela</u> Mercury-free floating switches and immersion probes with potential-free micro-contact

for automatic control, regulation and signalling of liquid levels

Switching element: potential-free microswitch

 Contact is effected by the rising and falling of the float with the liquid



Jola Spezialschalter K. Mattil & Co. KG

P.O.B. 1149 · D-67460 Lambrecht (Pfalz) · Germany Phone: +49 6325 / 188-01 · Fax: +49 6325 / 6396 E-mail: kontakt@jola-info.de · Website: www.jola-info.de

SSP ... and SI/SSP/NL 1/K/... Variant 0 I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIB T6 floating switches

These floating switches are designed for mounting from the side or from the top.

To ensure a correct switching the cable must be fixed at the required height using a stuffing gland, for example, in the case of mounting from the side or using a fixing weight, for example, in case of mounting from the top.

Technical data	SSP 3/K/ SSP/S3/K/	SSP 1/K/ SSP/S1/K/	SI/SSP/NL 1/K/ Variant 0 ເ I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIB T6	
Application Switching voltage	for standard appl. between AC/DC 24 V	for light current appl. between AC/DC 1 V	for use in intrinsically safe circuits in mines	
Switching current	and AC/DC 250 V between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA	or in potentially explosive atmospheres in categories zone 1, 21, 2 or 22. EC type examination certificate	
	max. 350 VA	max. 4 VA		
Operating principle Options for safety appl.	ball-operated micr ——	oswitch, potential-free cl diodes (= variar (= variant 2) s	hangeover contact nt 1) or resistors ee page 1-1-21	
Recommended appl.		via Jola pro	tection relay	
		KR	KR 5/Ex	
Float material		PP		
Seal material				
Temperature appl. range	see chart on page 1-1-5			
of the float	max. 10 metres head of water at + 20°C			
Connecting cable	see chart on page 1-1-5			
Application range of the connecting cable	– black or blue PVC cable: water, used water, slightly aggressive liquids, oils without aromatic additives, fuel oil and diesel fuel with a specific gravity ≥ 0.82 g/cm ³			
	water, used water, slightly aggressive liquids with a specific gravity ≥ 0.82 g/cm ³			
	- red-brown silicone cable: water and certain other liquids with a specific gravity ≥ 0.82 g/cm ³ , with low mechanical strength			
	– black CM cable: water and certain acids and lyes with a specific gravity \geq 1 g/cm ³			
Connecting cable length	1 metre When ordering, ple	, other cable lengths on ease always state the d and cable type.	request. esired cable length	
Optional extras	stuffing glands a made of brass, stainl	nd fixing weights ess steel 316 Ti or PP	stuffing glands and fixing weights made of brass, stainless steel 316 Ti or conductive PP	



stainless steel 316 Ti or brass

Ø 28

PP or conductive PP (suitable for Ex)

Jola S

These floating switches are designed for mounting from the side or from the top.

To ensure a correct switching the cable must be fixed at the required height using a stuffing gland, for example, in the case of mounting from the side or using a fixing weight, for example, in case of mounting from the top.

Technical data	SSX 3/K/ SSX/S3/K/	SSX 1/K/ SSX/S1/K/	SI/SSX 1/K/ Variant 0 ⊛ I M2 / II 1 GD EEx ia I / IIC T6		
Application Switching voltage	for standard appl. between AC/DC 24 V	for light current appl. between AC/DC 1 V	for use in intrinsically safe circuits in mines		
Switching current	and AC/DC 250 V between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	and AC/DC 42 V between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA	susceptible to firedamp or in potentially explosive atmospheres in categories zone 0, 20 1, 21, 2 or 22. EC type examination certificate		
Switching capacity	max. 350 VA	max. 4 vA			
Operating principle Options for safety appl.	ball-operated micr	oswitch, potential-free c diodes (= varian (= variant 2) s	hangeover contact nt 1) or resistors		
Recommended appl.		tection relay KR 5/Ex 			
Float material	Р	P FPM: on request: FPDM	conductive PP		
Float protection class	IP	I IP 68 T80°C			
application range	see chart on page 1-1-6				
of the float Connecting cable	max. 10 metres head of water at + 20°C see chart on page 1-1-6				
the connecting cable	 black or blue PVC cable: water, used water, slightly aggressive liquids, oils without aromatic additives, fuel oil and diesel fuel with a specific gravity ≥ 0.8 g/cm³ grey A05RN-F cable: water, used water, slightly aggressive liquids with a specific gravity ≥ 0.8 g/cm³ black CM cable: water and certain acids and lyes with a specific gravity ≥ 0.8 g/cm³ white PTFE cable: suitable for all liquids in which the float material PP and the seal material FPM or EPDM are also resistant 				
Connecting cable length	2 metres	s, other cable lengths on	request.		
	when ordering, pre	and cable type.			
Optional extras	 external fixing weights for liquids with a species (not suitable for s	ght made of cast steel ific gravity ≥ 0.8 g/cm³ the PTFE cable)			
	external fixing	g weight made of stain s with a specific gravity ≥	iess steel 316 Ti 0.8 g/cm ³		
	(not suitable for the PTFÉ cable)				
	with a specific gravity between 0.95 and 1.05 g/cm ³				



List of the available SSP ... and SI/SSP ... floating switches

Types	Application and cable	Temperature application range	VDE mark	EMC certificate	EEx certificate
	(1) = 3 x 0.75	_		EMV	<a>x
SSP 3/K/PVC	application up to max. 250 V, black PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	yes	yes	no
SSP 1/K/PVC	light current application, black PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	no	yes	no
SSP 3/K/RN	application up to max. 250 V, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	yes	yes	no
SSP 1/K/RN	light current application, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	no
SSP/ S3 /K/SIL	application up to max. 250 V, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSP/ S1 /K/SIL	light current application, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSP/ S3 /K/CM	application up to max. 250 V, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSP/ S1 /K/CM	light current application, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SI/SSP/NL 1/K/PVC Variant 0 l M2 / II 2 GD EEx ia I / IIB T6	for use in intrinsically safe circuits *, blue PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSP/NL 1/K/RN Variant 0 l M2 / II 2 GD EEx ia I / IIB T6	for use in intrinsically safe circuits *, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSP/NL 1/K/SIL Variant 0 S I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIB T6	for use in intrinsically safe circuits *, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSP/NL 1/K/CM Variant 0 l M2 / II 2 GD EEx ia I / IIB T6	for use in intrinsically safe circuits *, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes

* = in mines susceptible to firedamp or

in potentially explosive atmospheres in categories zone 1, 21, 2 and 22

List of the available SSX ... and SI/SSX ... floating switches

Types	Application and cable	Temperature application range	VDE mark	EMC certificate	EEx certificate
	(1) = 3 x 0.75	-			(Ex)
SSX 3/K/PVC	application up to max. 250 V, black PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	yes	yes	no
SSX 1/K/PVC	light current application, black PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	no	yes	no
SSX 3/K/RN	application up to max. 250 V, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	yes	yes	no
SSX 1/K/RN	light current application, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	no
SSX/ S3 /K/CM	application up to max. 250 V, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSX/ S1 /K/CM	light current application, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSX/ S3 /K/PTFE	application up to max. 250 V, white PTFE cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSX/ S1 /K/PTFE	light current application, white PTFE cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SI/SSX 1/K/PVC Variant 0 I M2 / II 1 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, blue PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSX 1/K/RN Variant 0 SI M2 / II 1 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSX 1/K/CM Variant 0 S I M2 / II 1 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSX 1/K/ PTFE Variant 0 W I M2 / II 1 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, white PTFE cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes

 * = in mines susceptible to firedamp or in potentially explosive atmospheres in categories zone 0, 20, 1, 21, 2 and 22

with built-in weight for fixing of switching point

These floating switches are designed for mounting from the top.

They are fitted with a **built-in weight for fixing the switching point** at the desired height; this renders **additional fastening** of the switch at the height of the switching point **unnecessary**. This weight is dimensioned in such a way that the switch tilts around its own axis when the liquid level rises and then follows the rising liquid level (see function diagram on page 1-1-8). This tilting action of the float activates the switching process.

Technical data	FS 3/K/ FS/S3/K/	FS 1/K/ FS/S1/K/	SI/FS 1/K/ Variant 0 ເ I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIC T6	
Application Switching voltage	for standard appl. between AC/DC 24 V	for light current appl. between AC/DC 1 V	for use in intrinsically safe circuits in mines	
Switching current	between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA	or in potentially explosive atmospheres in categories zone 1, 21, 2 or 22. EC type examination certificate	
Switching capacity	max. 350 VA	max. 4 VA	INERIS 03ATEX0149	
Operating principle	ball-operated micr	oswitch, potential-free c	hangeover contact	
Options for safety appl.		diodes (= varia (= variant 2), s	nt 1) or resistors ee page 1-1-21	
Recommended appl.		via Jola pro	tection relay	
		KR	KR 5/Ex	
Float material	Р	P	conductive PP	
Seal material		FPM; on request: EPDN	1	
Float protection class	IP	68	IP 68 T80°C	
Temperature application range	\$	see chart on page 1-1-1	1	
Max. immersion depth of the float	max. 10) metres head of water a	t + 20°C	
Application range	in liquids with a sp	ecific gravity between	0.95 and 1.05 g/cm³	
Connecting cable	5	see chart on page 1-1-1	1	
Application range of the connecting cable	 black or blue PVC cable: water, used water and slightly aggressive liquids 			
	water, used	 grey A05RN-F cable water and slightly aggree 	ssive liquids	
	 – r water and certain c 	ed-brown silicone ca other liquids, with low n	ble: nechanical strength	
	 black CM cable: water and certain acids and lyes 			
Connecting cable length	1 metre, other cable lengths on request. When ordering, please always state the desired cable length and cable type.			



SSR ... and SI/SSR 1/K/... Variant 0 SR I M2 / II 1 G EEx ia I / IIC T6 floating switches

These floating switches are designed for mounting from the side.

To ensure a correct switching the $G^{1\!\!/_2}$ screw-in nipple must be screwed in a horizontal $G^{1\!\!/_2}$ sleeve

Technical data	SSR 3/K/ SSR/S3/K/	SSR 1/K/ SSR/S1/K/	SI/SSR 1/K/ Variant 0 ເ I M2 / II 1 G EEx ia I / IIC T6	
Application Switching voltage Switching current Switching capacity	for standard appl. between AC/DC 24 V and AC/DC 250 V between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA max. 350 VA	for light current appl. between AC/DC 1 V and AC/DC 42 V between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA max. 4 VA	for use in intrinsically safe circuits in mines susceptible to firedamp or in potentially explosive atmospheres in categories zone 0, 1 or 2. EC type examination certificate INERIS 03ATEX0149	
Operating principle	ball-operated micr	oswitch, potential-free c	hangeover contact	
Options for safety appl.		diodes (= variai (= variant 2), s	nt 1) or resistors ee page 1-1-21	
Recommended appl.		via Jola pro	tection relay	
		KR		
Float material	stainless steel 316 Ti			
Seal material		PTFE		
Appliance protection class	in installed condition inside the tank: IP 68, on the stuffing gland screw fitting outside the tank: IP 54			
Temperature application range	see chart on page 1-1-12			
Max. immersion depth of the float	max. 30) metres head of water a	t + 20°C	
Application range	in liquids	with a specific gravity \geq	0.8 g/cm³	
Connecting cable	see chart on page 1-1-12. The connecting cable is routed through a protective bellows made of stainless steel 316 Ti to which a G ¹ / ₂ screw-in nipple is fastened.			
Connecting cable length	2 metres from screw-in nipple, other cable lengths on request. When ordering, please always state the desired cable length and cable type.			
Optional extra	stainless steel s	tirrup to limit the move	ment of the float	
1-1-9				



SSR 3/K/RN



Switching action in liquids with a specific gravity of 1 g/cm³ – Diagram of SSR ... or SI/SSR 1/K/... with stainless steel stirrup (optional)



List of the available FS ... and SI/FS ... floating switches

Types	Application and cable	Temperature application range	VDE mark	EMC certificate	EEx certificate
	(1) = 3 x 0.75		DVE		Æx
FS 3 /K/PVC	application up to max. 250 V, black PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	yes	yes	no
FS 1/K/PVC	light current application, black PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	no	yes	no
FS 3 /K/RN	application up to max. 250 V, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	yes	yes	no
FS 1/K/RN	light current application, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	no
FS/ S3 /K/SIL	application up to max. 250 V, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
FS/ S1 /K/SIL	light current application, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
FS/ S3 /K/CM	application up to max. 250 V, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
FS/ S1 /K/CM	light current application, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SI/FS 1/K/PVC Variant 0 I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, blue PVC cable, (1)	min. + 8°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/FS 1/K/RN Variant 0 ঊ I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, grey A05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/FS 1/K/SIL Variant 0 ঊ I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/FS 1/K/CM Variant 0 I M2 / II 2 GD EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, black CM cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes

* = in mines susceptible to firedamp or in potentially explosive atmospheres in categories zone 1, 21, 2 and 22

List of the available SSR ... and SI/SSR ... floating switches

Types	Application and cable	Temperature application range	VDE mark	EMC certificate	EEx certificate
	(1) = 4 G 0.75			EMV	Ex
SSR 3/K/RN	application up to max. 250 V, black H05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 70°C	yes	yes	no
SSR 1/K/RN	light current application, black H05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 70°C	no	yes	no
SSR/ S3 /K/SIL	application up to max. 250 V, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SSR/ S1 /K/SIL	light current application, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 85°C	no	yes	no
SI/SSR 1/K/RN Variant 0 SI M2 / II 1 G EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, black H05RN-F cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes
SI/SSR 1/K/SIL Variant 0 SI M2 / II 1 G EEx ia I / IIC T6	for use in intrinsically safe circuits *, red-brown silicone cable, (1)	min. 0°C max. + 60°C	no	yes	yes

 * = in mines susceptible to firedamp or in potentially explosive atmospheres in categories zone 0, 1 and 2 SS/PVDF 63/A ./K floating switches

These floating switches are designed for mounting **from the top.**

ola

To ensure a correct switching the cable must be fixed at the required height using for example a fixing weight or a mounting pipe.

Technical data	SS/PVDF 63/A 3/K	SS/PVDF 63/A 1/K	
Application	for standard applications	for light current applications	
Switching voltage	between AC/DC 24 V and AC/DC 250 V	between AC/DC 1 V and AC/DC 42 V	
Switching current	between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA	
Switching capacity	max. 350 VA	max. 4 VA	
Operating principle	ball-operated microswitch, pot	ential-free changeover contact	
Options for safety applications		diodes (= variant 1) or resistors (= variant 2), see page 1-1-21	
Recommended application		via Jola protection relay KR	
Float material	PV	′DF	
Seal material	FF	PM	
Float protection class	IP	68	
Temperature application range	from 0°C	to + 85°C	
Max. immersion depth of the float	max. 10 metres hea	d of water at + 20°C	
Application range	in liquids with a speci	fic gravity ≥ 0.8 g/cm ³	
Connecting cable	white PTFE cable, 3 x 0.75 mm ²		
Connecting cable length	2 metres, other cable lengths on request. When ordering, please always state the desired cable length.		
Optional extra	fixing weight made	e of PTFE or PVDF	
1-1-13			





SS/PTFE 55/A ./K floating switches

These floating switches are designed for mounting **from the top.**

ola

To ensure a correct switching the cable must be fixed at the required height using for example a fixing weight or a mounting pipe.

Technical data	SS/PTFE 55/A 3/K	SS/PTFE 55/A 1/K		
Application	for standard applications	for light current applications		
Switching voltage	between AC/DC 24 V and AC/DC 250 V	between AC/DC 1 V and AC/DC 42 V		
Switching current	between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA		
Switching capacity	max. 350 VA	max. 4 VA		
Operating principle	ball-operated microswitch, pot	ential-free changeover contact		
Options for safety applications		diodes (= variant 1) or resistors (= variant 2), see page 1-1-21		
Recommended application		via Jola protection relay KR		
Float material	PTFE			
Seal material	FF	PM		
Float protection class	IP	68		
Temperature application range	from 0°C	to + 85°C		
Max. immersion depth of the float	max. 3 metres head	d of water at + 20°C		
Application range	in liquids with a specific gravity \geq 1.0 g/cm ³			
Connecting cable	white PTFE cable, 3 x 0.75 mm ²			
Connecting cable length	2 metres, other cable lengths on request. When ordering, please always state the desired cable length.			
Optional extra	fixing weight made of PTFE			
1-1-15				



<u>စါ</u> SS/PTFE 55/./K floating switches

These floating switches are designed for mounting from the side.

To ensure a correct switching the G½ (G2) screw-in nipple must be screwed in a horizontal G½ (G2) sleeve.

Technical data	SS/PTFE 55/3/K	SS/PTFE 55/1/K	
Application	for standard applications	for light current applications	
Switching voltage	between AC/DC 24 V and AC/DC 250 V	between AC/DC 1 V and AC/DC 42 V	
Switching current	between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA	
Switching capacity	max. 350 VA	max. 4 VA	
Operating principle	ball-operated microswitch, pot	ential-free changeover contact	
Options for safety applications		diodes (= variant 1) or resistors (= variant 2), see page 1-1-21	
Recommended application		via Jola protection relay KR	
Float material	PT	FE	
Seal material	FF	PM	
Appliance protection class	in installed condition inside the tank: IP 68, on the stuffing gland screw fitting outside the tank: IP 54		
Temperature application range	from 0°C	to + 85°C	
Max. immersion depth of the float	max. 1 metre head	of water at + 20°C	
Application range	in liquids with a speci	fic gravity \geq 1.0 g/cm ³	
Connecting cable	white PTFE cable, 3 x 0.75 mm ² . The connecting cable is routed through a protective bellows made of PTFE to which a G ¹ / ₂ screw-in nipple made of PTFE is fastened.		
Connecting cable length	2 metres from screw-in nipple, other cable lengths on request. When ordering, please always state the desired cable length.		
Option	G2 screw-in nipple in place of G ¹ / ₂ nipple for installation from the outside through the tank wall		
1-1-17			



SS/PTFE 55/./K with screw-in nipple G2 (optional)





SS/PTFE/B ./K floating switches

These floating switches are designed for mounting from the side.

ola

To ensure a correct switching the G^{3}_{4} screw-in nipple must be screwed in a horizontal G^{3}_{4} sleeve.

Technical data	SS/PTFE/B 3/K	SS/PTFE/B 1/K	
Application	for standard applications	for light current applications	
Switching voltage	between AC/DC 24 V and AC/DC 250 V	between AC/DC 1 V and AC/DC 42 V	
Switching current	between AC 20 mA and AC 3 (1) A or between DC 20 mA and DC 100 mA	between AC 0.1 mA and AC 100 (50) mA or between DC 0.1 mA and DC 10 mA	
Switching capacity	max. 350 VA	max. 4 VA	
Operating principle	ball-operated microswitch, pot	ential-free changeover contact	
Options for safety applications		diodes (= variant 1) or resistors (= variant 2), see page 1-1-21	
Recommended application		via Jola protection relay KR	
Float material	PT	FE	
Seal material	FF	PM	
Appliance protection class	in installed condition inside the tank: IP 68, on the stuffing gland screw fitting outside the tank: IP 54		
Temperature application range	from 0°C a	and + 85°C	
Max. immersion depth of the float	max. 1.5 metre head of water at + 20°C		
Application range	in liquids with a specific gravity ≥ 0.9 g/cm ³		
Connecting cable	white PTFE cable, 3 x 0.75 mm ² . The connecting cable is routed through a protective bellows made of PTFE to which a G ³ / ₄ screw-in nipple made of PTFE is fastened.		
Connecting cable length	2 metres from screw-in nipple, other cable lengths on request. When ordering, please always state the desired cable length.		









Options for 1/K/... and SI/... 1/K/... floating switches types:

Variant 1:

Two (2) diodes of the type 1N4004 or equivalent



Variant 2:

Two (2) metal film resistors or carbon film resistors R 1, R 2, each greater than or equal to 2 kohm, each P greater than or equal to $^{1/4}$ W

and

one (1) metal film resistor or carbon film resistor R 3 greater than or equal to 330 ohm, P greater than or equal to 1 W.



TS/O/... mercury-free immersion probes for automatic control of liquid levels

Particularly suitable for **fuel oil tanks**, **diesel-fired emergency power generators and hydraulic oil tanks**.

These units are not suitable for use in turbulent liquids (e.g. in stirrer tanks).

Functional description based on a switching example: Automatic filling of a tank

The bottom floating switch falls together with the liquid to a minimum level and acts on the contactor coil winding when it falls below the horizontal. Liquid is then pumped into the tank. When the maximum level is reached, the top floating switch rises above the horizontal, the contactor holding circuit is interrupted, and the filling process is stopped.

Technical data	TS/O/	
Probe tube material	PP	
Probe tube diameter	depends on the type and number of switches, see chart	
Probe tube length	according to customer's specifications	
Screw-in nipple (on request)	PP; flange on request	
lerminal box	PP, A 307, 120 x 80 x 55 mm,	
	protection class IP 65, for max. 12	
	terminais;	
	for more than 12 terminals: polyester,	
	A 113, 100 X 100 X 90 mm,	
Mounting orientation	protection class in 65	
Townships one listing to the terms	Vertical	
remperature application range	depends on the type of cable used,	
Pressure resistance	for pressureless applications only	4
Mounted floating switches	SSP and (nlease always state when	Summer of
mounted noating switches	ordering)	
Electrical data	see technical data on pages 1-1-1 and fol.	

Type designation	No. of mounted floating switches	Type of mounted floating switches	Probe tube diameter	Screw-in nippel (on request)
TS/O/1 x SSP ••• TS/O/2 x SSP ••• TS/O/3 x SSP ••• TS/O/4 x SSP ••• TS/O/5 x SSP •••	1 2 3 4 5	SSP ••• (please always state when ordering)	16 mm 20 mm 25 mm 25 mm 25 mm	G1 ¹ / ₂ or G2 G2 G2 G2 G2 G2 G2

••• = to be specified, see page 1-1-5

On request: – with more than 5 mounted floating switches, – with adjustable screw-in nipple.

The above equipment will be manufactured in accordance with customer's specifications.

For enquiries or orders, please complete the questionnaire on page 1-1-29 or 1-1-30 (as applicable).



For the automatic control of liquids levels in tanks or shafts.

These units are not suitable for use in turbulent liquids (e.g. in stirrer tanks).

Mode of operation:

see example on page 1-1-22.



TS/E/1 x SSR ... with stainless steel stirrup to limit float movement and with cable in place of terminal box

Technical data	TS/PP/	TS/G/	TS/E/	TS/PTFE/	
Probe tube material	PP	stainless s	teel 316 Ti	PTFE	
Probe tube diameter		see chart on	page 1-1-24		
Probe tube length	ac	cording to custor	ner´s specificatio	ons	
Option: flange	on reques dimer	st, but making all nsions of the moເ	owance for the ir unted floating sw	nstallation itches	
Terminal box	PP, A 307, 120 x 80 x 55 mm, protection classcast aluminiun, A 119, 125 x 80 x 60 mm, protection class IP 65, for max.PP, A 307, 120 x 80 x 55 mm, protection class IP 65, for max. 12 terminalsIP 65, for max.for max. 12 terminalsIP 65, for max.9 terminalsor cast aluminiun, A 113b, each 160 x 160 x 90 mm, protection class IP 65;				
	0	n request: with fr	ee connecting ca	adie	
Mounting orientation		ve	rtical		
Temperature application range	depends on the type of cable used, see page 1-1-6 1-1-6 1-1-12 1-1-15				
Pressure resistance	for pressureless applications only				
Mounted floating switches Electrical data	SSX •••	SSX •••	SSR •••	SS/PTFE 55/•/K	
	1-1-3	1-1-3	1-1-9	1-1-17	

Suitable for types on pages 1-1-23 and 1-1-24: ••• = to be specified according to the list of types on page 1-1-6 or 1-1-12 • = to be specified: 3 or 1 (for type ... 3/K or ... 1/K); see page 1-1-17

On request **TS/PTFE/... with screw-in nipple G2 for mounting from inside the container** (the terminal box has to be removed prior to mounting and then fixed back in place). **The above equipment will be manufactured in accordance with customer's specifica-tions.**

For enquiries or orders, please complete the questionnaire on page 1-1-29 or 1-1-30 (as applicable).

Type designation	No of mounted floating switches	Type of mounted floating switches	Probe tube dia- meter
TS/PP/1 x SSX ••• TS/PP/2 x SSX ••• TS/PP/3 x SSX ••• TS/PP/4 x SSX ••• TS/PP/5 x SSX •••	1 2 3 4 5	SSX ••• (please always state when ordering)	32 mm
TS/G/1 x SSX ••• TS/G/2 x SSX ••• TS/G/3 x SSX ••• TS/G/4 x SSX ••• TS/G/5 x SSX •••	1 2 3 4 5	SSX ••• (please always state when ordering)	28 mm 28 mm 34 mm 34 mm 34 mm
TS/E/1 x SSR ••• TS/E/2 x SSR ••• TS/E/3 x SSR ••• TS/E/4 x SSR ••• TS/E/5 x SSR •••	1 2 3 4 5	SSR ••• with stirrup (please always state when ordering)	28 mm 28 mm 34 mm 34 mm 34 mm
TS/PTFE/1 x SS/PTFE 55/•/K TS/PTFE/2 x SS/PTFE 55/•/K TS/PTFE/3 x SS/PTFE 55/•/K TS/PTFE/4 x SS/PTFE 55/•/K TS/PTFE/5 x SS/PTFE 55/•/K	1 2 3 4 5	SS/PTFE 55/•/K (please always state when ordering)	27 mm

Model overview

On request also with more than 5 mounted floating switches.

TS/E/4 x SSR ... with stirrups

Design examples:





Technical data	TSV/PP/SSP ./K/	TSV/E/SSP ./K/				
Probe tube material	PP	stainless steel 316 Ti				
Probe tube diameter	12 mm	12 mm				
Probe tube length	approx. 500 mm,	longer on request				
Screw-in nipple	PP, G1	stainless steel 316 Ti, G1				
Terminal box	PP, A 307, 120 x 80 x 55 mm, protection class IP 54					
Mouting orientation	vertical					
Temperature application range	depends on the type of cable used, see chart on page 1-1-5					
Pressure resistance	for pressureless applications only					
Mounted floating switch	SSP ••• (see pages 1-1-1, 1-1-2 and 1-1-5)					
Electrical data	see technical data on pages 1-1-1, 1-1-2 and 1-1-5					

. = to be specified: 3 or 1 (for type SSP 3/K or SSP 1/K); see page 1-1-1

... = to be specified according to the list of types on page 1-1-5

Jola	TS/E/. x SI/SSP/NL 1/K/
	Variant 0 🐼 II 2 G EEx ia IIB T6 and
	TS/E/. x SI/SSX 1/K/
	Variant 0 🐼 II 2 G EEx ia IIC T6 <u>and</u>
	TS/E/. x SI/SSR 1/K/
	Variant 0 🐼 II 2 G or II 2/1 G EEx ia IIC T6
	mercury-free immersion probes

These units are not suitable for use in turbulent liquids (e.g. in stirrer tanks). Mode of operation: see example on page 1-1-22.

Technical data	TS/E/. x SI/SSP/NL 1/K/ Variant 0 ເ Il 2 G EEx ia IIB T6 <u>and</u> TS/E/. x SI/SSX 1/K/ Variant 0 ເ Il 2 G EEx ia IIC T6	TS/E/. x SI/SSR 1/K/ Variant 0 ເ II 2 G EEx ia IIC T6	TS/EZT/. x SI/SSR 1/K/ Variant 0			
Application	for use in intrinsically s	afe circuits in potentially of in categories	explosive atmospheres			
	zone 1 or 2	- probe tube: zone 1 or 2;	- probe tube up to the DN 500 PN 16 flange (to separate zone 0 from zones 1 and 2): zone 0, 1 or 2;			
	EC type exam	terminal box - ination certificate: INERIS	x: zone 1 or 2 S 03ATEX0149			
Probe tube material Probe tube diameter Probe tube length Screw-in nipple	stainless steel 316 Ti according to chart on pages 1-1-27 and 1-1-28 according to customer's specifications, but max. 6,000 mm without					
	for the type TS/E20/. x SI/SSP/NL 1/K/: G2 on request					
Mounting flange	flange made of stainless steel 316 Ti on request	flange made of stainless steel 316 Ti on request	DN 500 PN 16 flange or larger made of stainless steel 316 Ti (to separate Zone 0 from zones 1 and 2) necessary			
Terminal box	acc. to chart on pages 1-1-27 and 1-1-28, material: glas fibre and graphite reinforced polyester, protection class IP 65, dimensions: A 301: 110 x 75 x 55 mm, A 120: 160 x 75 x 55 mm, A 113a: 160 x 160 x 90 mm					
Mounting orientation		vertical				
Temperature appl. range	see technic	al data of the floating sw	vitches used			
Pressure resistance	tor p	ressureless applications	only			
mounted float. Switches	or SI/SSX 1/K/	31/33K	(1/ N /•••			
	(••• = to be specified according to the list of types on					
Tachnical data of the	pa	age 1-1-5, 1-1-6 or 1-1-1	2)			
mounted floating switches Options for safety appl.	s. p. 1-1-1 / 1-1-3 diodes (= variant 1	see pages 1-1-) or resistors (= variant 2	9 and following ?), see page 1-1-21			
For enquiries or orders, please complete the questionnaire on page 1-1-29 or 1-1-30 (as applicable).						

Model overview and technical data

Type designation	No of mounted floating switches	Type of mounted floating switches	Probe tube dia- meter	Terminal box used	Design example on page 1-1-28
TS/E20/1 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	1	SI/SSP/NII 1/K/	20 mm	A 301	
TS/E20/2 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	2	Variant 0	20 mm	A 301	1
TS/E20/3 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	3	EEx ia I/IIB T6	20 mm	A 120	
TS/E28/1 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	1		28 mm	A 301	as
TS/E28/2 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	2		28 mm	A 301	
TS/E28/3 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	3	SI/SSP/NL1/K/••• Variant 0	28 mm	A 120	but probe
TS/E28/4 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 li 2 G EEx ia IIB T6	4	l M2 / II 2 GD EEx ia I/IIB T6	28 mm	A 120	tube dia. 28 mm Ø
TS/E28/5 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIB T6	5		28 mm	A 113a	instead of
TS/E28/6 x SI/SSP/NL 1/K/••• Variant 0 🐵 II 2 G EEx ia IIB T6	6		28 mm	A 113a	20 mm Ø
TS/E28/1 x SI/SSX 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIC T6	1		28 mm	A 301	
TS/E28/2 x SI/SSX 1/K/••• Variant 0 📾 II 2 G EEx ia IIC T6	2		28 mm	A 301	
TS/E34/3 x SI/SSX 1/K/••• Variant 0 📾 II 2 G EEx ia IIC T6	3	SI/SSX 1/K/	34 mm	A 120	2
TS/E34/4 x SI/SSX 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIC T6	4	l M2 / II 1 GD EEx ia I/IIC T6	34 mm	A 120	
TS/E34/5 x SI/SSX 1/K/••• Variant 0 © II 2 G EEx ia IIC T6	5		34 mm	A 113a	
TS/E34/6 x SI/SSX 1/K/••• Variant 0 li l 2 G EEx ia IIC T6	6		34 mm	A 113a	
Version <u>without</u> flange (to separate zone 0 from zones 1 a. 2):					
TS/E28/1 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 li 2 G EEx ia IIC T6	1		28 mm	A 301	
TS/E28/2 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 li l 2 G EEx ia IIC T6	2	SI/SSR 1/K/	28 mm	A 301	
TS/E34/3 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 li l 2 G EEx ia IIC T6	3	Variant 0	34 mm	A 120	3
TS/E34/4 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 li 2 G EEx ia IIC T6	4	EEx ia I/IIC T6, all with	34 mm	A 120	
TS/E34/5 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 li l 2 G EEx ia IIC T6	5	Surup	34 mm	A 113a	
TS/E34/6 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 li 2 G EEx ia IIC T6	6		34 mm	A 113a	

••• = to be specified according to the list of types on page 1-1-5 or 1-1-6 or 1-1-12

	1				1
Version <u>with</u> flange (to sepa- rate zone 0 from zones 1 a. 2):					as
TS/EZT28/1 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 © II 2/1 G EEx ia IIC T6	1		28 mm	A 301	3,
TS/EZT28/2 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 © II 2/1 G EEx ia IIC T6	2		28 mm	A 301	but with
TS/EZT34/3 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 😳 II 2/1 G EEx ia IIC T6	3	Variant 0 © I M2 / II 1 G	34 mm	A 120	DN 500 PN 16
TS/EZT34/4 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 © II 2/1 G EEx ia IIC T6	4	EEx ia I/IIC T6, all with	34 mm	A 120	separate
TS/EZT34/5 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 © II 2/1 G EEx ia IIC T6	5	Surup	34 mm	A 113a	from
TS/EZT34/6 x SI/SSR 1/K/••• Variant 0 ll 2/1 G EEx ia IIC T6	6		34 mm	A 113a	and 2

••• = to be specified according to the list of types on page 1-1-12

Design examples:



with screw-in nipple G2 (optional) and with terminal box A 120 TS/E34/4 x SI/SSX 1/K/... with mounting flange (optional) and with terminal box A 113 a instead of A 120 (optional) TS/E28/2 x SI/SSR 1/K/... with terminal box A 301, without flange that is only for applications in zone 1 and 2

Questionnaire for enquiries and orders for immersion probes <u>with</u> screw-in nipple or flange

Desire (indica ON – dry-ru	ed switching func ation max., min., OFF, filling or em n or overflow pro	tions pump or valve ptying, tection):	Э			
Tank condit	dimensions and i tions (sketch if ap	nstallation plicable):				
Туре	of liquid:				Specif	ic gravity:
Visco	sity:	Tempe	rature	:	Operating pr	essure:
Г			Desire	ed immers	sion probe type: T	S/
5		2 2 0		When p immers der the rises, switch the flo horizor ted as of the on pa When t contact activa	planning the d sion probes, pl at when the li the contact of the contact of the sis not active the position, b depicted in th various floating ges 1-1-1 and the liquid level of the floating ted shortly be orizontal pos	esign of the ease consi- quid level the floating rated when s reach the ut is activa- e diagrams g switches following. el sinks, the s switches is elow their sition.
	Desired floating sw type	i l se sc	Distan aling s rew-in flange	ce from surface of nipple or in mm	Switching function (e.g. high alarm, pump ON, pump OFF etc.)	If float has a working direction: rising = ↑ falling = ↓
1						
2						
3						
4						
5						
6						

Desired options:

Questionnaire for enquiries and orders	
for immersion probes <u>without</u> screw-in nipple or flange	

Desired switching functions (indication max., min., pump or v ON – OFF, filling or emptying, dry-run or overflow protection):	alve		
Tank dimensions and installation conditions (sketch if applicable):			
Type of liquid:		Specifi	ic gravity:
Viscosity: Ten	nperature:	Operating pr	essure:
	Desired immer	sion probe type: T	5/
	When immers der th rises , switch the flo horizon ted as of the on pa When contact activa	planning the d sion probes, pl at when the li the contact of nes is not activ pating switches ntal position, b depicted in th various floating ages 1-1-1 and the liquid leve t of the floating ated shortly be norizontal pos	esign of the ease consi- quid level the floating rated when a reach the ut is activa- e diagrams g switches following. el sinks, the switches is elow their sition.
Desired floating switch type	Distance from end of probe tube in mm	Switching function (e.g. high alarm, pump ON, pump OFF etc.)	If float has a working direction: rising = ↑ falling = ↓
1			
2			
3			
4			

Desired options:

6

The units described in this documentation may only be installed, connected and started up by suitably qualified personnel!

Subject to deviations from the diagrams and technical data.

The details in this brochure are product specification descriptions and do not constitute assured properties in the legal sense.